



Oktober 2021



Fotonachweis: istockphoto

## Der Heilige Erzengel Michael Patron der Deutschen

### Katholische Auslandsseelsorge Portugal

#### Der Patron Deutschlands

*Liebe Gemeindemitglieder und Freunde unserer Kirchengemeinden!*

Das Titelbild unseres Pfarrbriefs ist Ihnen sicherlich bekannt, denn die Statue des Heiligen Erzengel Michael steht mit denselben Attributen, mit Schwert und Waage, in unserer Kirche in Lissabon. Sein kirchlicher Festtag war am 29. September. Er trägt oft den Namenszug "QUIS UT DEUS" (= Wer ist wie Gott) mit sich, die lateinische Übersetzung des hebräischen Namens "Mi-ka-el". Der Name stand u. a. Pate für einen Ausdruck, der bis heute verbreitet ist: der „Deutsche Michel“. Uns sind Karikaturen mit dem typischen Motiv der Schlaf- und Zipfelmütze als nationale Personifikation der Deutschen vertraut. Hier wird in Form der Allegorie (bildhaften Darstellung) auf das vermeintliche Wesen der Deutschen angespielt, wie Gemütlichkeit, Biederkeit, sowie ein privates wie öffentliches Ruhebedürfnis. Eigenschaften, die den Wunsch nach Beständigkeit und Überschaubarkeit des Lebens zum Ausdruck bringen. Und gerade danach haben viele Menschen gegenwärtig eine große Sehnsucht. Wie sehr wünscht sich unsere Gesellschaft nach den Hygienemaßnahmen wieder eine Normalität im Alltagsleben. An dieser Stelle möchte ich noch einmal Bezug nehmen auf die hebräische Wurzel des Namens Michael. Sie weist für mich darauf hin, dass wir ohne Gottes Hilfe die Corona - Pandemie auf Dauer nicht bewältigen werden. „*Wer ist wie Gott?*“ heißt für mich: Wer kann schon außer Gott diese Zeit und die verkehrte Welt wieder ins Gleichgewicht, ins Lot bringen. Hier haben wir als Christen eine große Verantwortung und einen Ruf, mit Gebet und Gottesdienstbesuch für die Anliegen der Zeit vor Gott zu treten. Ein wichtiger und unersetzbarer Beitrag, den sicherlich viele Zeitgenossen von uns erwarten. Mit der heiligen Messe feiern wir stets eine Lob- und Dankfeier, die uns die Gelegenheit gibt, mit Dank und Fürbitte stellvertretend vor Gott hinzutreten. Wer wirklich mit-denkt, weiß zu danken und fühlt sich gerufen, als Christ persönlich dafür einzutreten und zu bitten, Ihr *Pfr. Henkel*

## Katholische Auslandsseelsorge Lissabon

### Sonntagsmesse der Lissaboner Gemeinde im Freien

Am Sonntag, den 12. September, haben wir um 11.30 Uhr eine heilige Messe bei der Familie Salzmann von Rupp in Almocageme gefeiert. Der Gottesdienst war bereits im Juni geplant konnte erst jetzt umgesetzt werden. Das hatte den Vorteil, dass wir nach der Sommer- und Urlaubszeit die Gelegenheit hatten, das neue Pastoraljahr in froher Gemeinschaft im Freien als Auftakt zu feiern.



Pfarrer Henkel bei der Gartenmesse



Lektor Rainer Weierich

So wurden liturgische Gegenstände, Bücher, Kleidung und Keyboard ins Auto gepackt und bei unseren lieben Gastgebern im Hausgarten aufgebaut, die bereits Zeldach, Stühle und Tische vorbereitet hatten. Gottesdiensthelfer trugen die Lesungen vor und die Gottesloblieder wurden von Frau Locher musikalisch begleitet.

Es hat mich gefreut, dass die Feier der Gemeindemesse allgemein gut aufgenommen wurde und die Teilnehmer gerne zum Mittagessen und geselligem Beisammensein geblieben sind.

## Katholische Auslandsseelsorge Lissabon

### Fortsetzung: Sonntagsmesse der Lissaboner .....

Die vorbereiteten und mitgebrachten Speisen rundeten unser Buffet ab.

Wie in unserem Bild zu sehen ist, haben die Nachspeisen den Mittagstisch abgerundet

und zum längeren Verweilen eingeladen. Bisher haben wir uns selten in dieser Weise getroffen, miteinander gebetet und gefeiert.

Es war zu spüren, dass die Teilnehmer gerne nach den Zeiten der Ausgangssperren, Aufrufen zur Distanzwahrung und Maßnahmen des Gesundheitsschutzes diese Form der Begegnung geschätzt haben. Die virtuellen Kontakte über Internet waren uns in dieser Zeit eine große Hilfe, aber eine persönliche Begegnung können sie nicht ersetzen.



sehen ist, haben die Teilnehmer gerne Ausgangesperren, Aufrufen zur Distanzwahrung und Maßnahmen des Gesundheitsschutzes diese Form der Begegnung geschätzt haben. Die virtuellen Kontakte über Internet waren uns in dieser Zeit eine große Hilfe, aber eine persönliche Begegnung können sie nicht ersetzen.



Präsident und Pfarrer beim Austausch



Gelegenheit zu Tischgesprächen

Gerne habe ich daher die Gelegenheit wahrgenommen, mich mit den Gemeindemitgliedern auszutauschen und zusammenzusein, *Pfr. Henkel*

## Katholische Auslandsseelsorge Lissabon

### Patroziniumsfest unserer Pfarrei N. Sra. das Dores

Den Gedenktag der „Schmerzhaften Mutter“ begeht die Kirche liturgisch am 15. September und unsere Gemeinde stets am darauffolgenden Sonntag. Heuer war das der 19. September. Zu diesem Anlass laden wir die Botschafter deutscher Sprache ein, wie auch die Vertreter der deutschen Institutionen. Es freut mich, dass wir in diesem Jahr den neuen österreichischen Botschafter Christoph Meran mit Familie bei der heiligen Messe begrüßen konnten.



Weihrauch und Schiffchen werden bereitet



Einzug zum Festgottesdienst

Eine besondere Überraschung war für uns ein Jubelpaar, das auf den Tag genau vor 50 Jahren in unserer Kirche geheiratet hat, also ihre Goldene Hochzeit an diesem Tag mit uns gefeiert haben. Zu diesem Anlass wurden die bewährten Eheleute nach der Predigt zum Altarbereich gebeten und gesegnet. Für uns Gottesdienstbesucher, wie auch für das Jubelpaar ein bewegender Moment. Wir wünschen ihnen noch viele Jahre in Gesundheit und froher Gemeinschaft im Kreis ihrer Familien und Freunde. In der Patroziniumspredigt wurde noch einmal an den Papstbesuch vom 12.-15. September in der Slowakei erinnert.

## Katholische Auslandsseelsorge Lissabon

### Fortsetzung: Patroziniumsfest unserer .....

Dort besuchte der Pontifex auch das Marienheiligtum von Maria Schoßberg (Šaštín), wo die Muttergottes mit dem Titel, *ULF von den Schmerzen*, verehrt wird. Pfarrer Henkel nahm die Gelegenheit wahr, um noch einmal an seine Predigtgedanken zu erinnern. U. a. sprach der Heilige Vater darüber, wie wir auch heute noch Maria als Schmerzhaftige Mutter verstehen und ehren können: Maria ist auf dem Weg nach Jerusalem, um den Ritus der Auslösung der Erstgeburt für den Herrn zu vollziehen. Deshalb bringt Maria zusammen mit ihrem Ehemann Josef Jesus im Tempel dar. Maria ist immer auf dem Weg. Im Licht der Betrachtung des Tagesevangeliums können wir drei Merkmale ihres Glaubens erkennen: der *Glaube als Weg*, der *Glaube als prophetische Dimension* und der *Glauben als Haltung des Erbarmens*. Damit ist gemeint, dass unser Glaube sich immer auf der Suche nach Gott auf den Weg machen soll. Vor allem ist unser Glaube dazu berufen als prophetisches Zeichen im Glaubensdunkel unserer Zeit wahrgenommen zu werden, begleitet vom Wohlgeruch unseres Erbarmens.

Auch in diesem Jahr haben die Solistin Myriam Madzalik und unser Organist João wieder die übernommen, die wir haben. Der Präsident der *Dores*, Hans - Jürgen Jahr wieder alle zu einem Empfang unserer Gäste noch haben. Allen ein herzliches Dankeschön, die zu einem gelungenen Patroziniumsfest beigetragen haben,



musikalische Gestaltung dankbar gewürdigt *Bruderschaft N. Sra. das Müller*, konnte in diesem Gottesdienstteilnehmer eingeladen, den viele gerne wahrgenommen haben. Ihr *Pfr. Henkel*

## Gemeindeinformationen und Geburtstage

**Online - Bibelkreisabende mit Pfr. Henkel:** Mittwoch, den 06. Oktober, 20. Oktober und 03. November jeweils um 20.00 Uhr in Form eines Zoom – Treffens. Interessenten melden sich bei Pfr. Henkel.

**Erntedankfest in Lissabon:** Am 10. Oktober begehen wir das Erntedankfest um 11.00 Uhr in Kirche N. Sra. das Dores, Lissabon, mit Erntedankgaben.

**PGR – Sitzung:** Di., 19.10., um 18.15 Uhr Hl. Messe, anschl. 19.00 Uhr PGR

**Herbstwanderung der PGR – Mitglieder am Sa., den 23.10.:** Wir laufen um 10.30 Uhr von Praia d' Adraga an der Küste entlang zum Praia Grande. Danach treffen wir uns zu einem Picknick in einer alteingesessenen Tasca.

**Beginn der Erstkommunion am Sa., den 30.09:** Die Vorbereitung zur Erstkommunion beginnt wieder am Samstag, den 30.10., um 10.15 Uhr bis ca. 11.45 Uhr. Die Eltern treffen sich zu einer Katechese in unserem Pfarrsaal und die Kinder in der Kirche / im Pfarrkeller zur ihrer ersten Kommunionstunde.

**Herz – Jesu - Freitag:** Am Freitag, den 05. November, beginnen wir um 18.30 Uhr mit dem Abendgebet und haben gegen 19. 15 Uhr Abendmesse mit kurzer und stiller Anbetungszeit zum Abschluss. Vor und nach der Messe bietet Pfr. Henkel eine Beicht- und Gesprächsgelegenheit an. Anschließend treffen wir uns noch zum Austausch und zu einer Begegnung im Pfarrsaal.

### Konstituierende Sitzung des PGR in Porto:

Am Samstag, den 25.09., hat die konstituierende Sitzung des PGR in Porto stattgefunden. Dabei wurde ein neues Mitglied, Frau Franziska Hähnle, aufgenommen. Für ihre Bereitschaft mitzuwirken danken wir ihr. Unseren Statuten entsprechend muss diese Entscheidung des PGR noch bei der nächsten Generalversammlung der Gemeinde bestätigt werden. An dieser Stelle unser Dank an die ausgeschiedenen und die verbleibenden PGR – Mitglieder für ihre Mitarbeit. Wir freuen uns, dass der neue PGR bereit ist, sich für unsere Gemeinde zu engagieren.

## Geburtstagswünsche

*Wir gratulieren zum Geburtstag und  
wünschen viel Glück und Gottes Segen,*



### Lissabon:

Wilburgis Nafz Batista 02.10.  
Rosario Pfeifer 06.10.  
Brigitte Demnich Barbosa 23.10.  
Helmfried Horster 24.10.  
Schwester Ana Vera 25.10.

### Porto:

Horst Kullmann 07.10  
Bernd Müller 28.10.  
Rolf Kullmann 30.10.

*wie auch allen anderen Gemeindemitgliedern,  
die in diesem Monat Geburtstag feiern und  
deren Datum wir aber nicht kennen.*

## **Gottesdienstzeiten im Oktober**

Die Gottesdienste werden live via YouTube übertragen. Klicken Sie einfach auf unserer Homepage die Schaltfläche „**YouTube**“ an.

### **Lissabon:**

#### **Sonntag, 03. Oktober**

27. Sonntag im Jahreskreis  
11.00 Uhr

Zur Info: Donnerstag, den 07. Oktober  
ULF vom Rosenkranz

#### **Sonntag, 10. Oktober**

28. Sonntag im Jahreskreis  
11.00 Uhr

Zur Info: Samstag, den 16. Oktober  
Margareta Maria Alacoque

#### **Sonntag, 17. Oktober**

29. Sonntag im Jahreskreis  
KIRCHWEIHFEST  
11.00 Uhr

#### **Sonntag, 24. Oktober**

30. Sonntag im Jahreskreis  
11.00 Uhr

Zur Info: Donnerstag, den 28. Oktober  
Apostelfest  
Hl. Simon und Hl. Lukas

### **Porto:**

#### **Samstag, 16. Oktober**

VAM zum 29. Sonntag im Jahreskreis  
18.30Uhr

#### **Samstag, 30. Oktober**

VAM zum 31. Sonntag im Jahreskreis  
18.30Uhr

## **Gottesdienstzeiten im Oktober /November**

Die Gottesdienste werden live via YouTube übertragen. Klicken Sie einfach auf unserer Homepage die Schaltfläche „**YouTube**“ an.

### **Lissabon:**

#### **Sonntag, 31. Oktober**

31. Sonntag im Jahreskreis  
11.00 Uhr

#### **Montag, 01. November**

Hochfest  
**ALLERHEILIGEN**  
11.00Uhr  
anschl. Gräbersegnung

Zur Info: Dienstag, den 02. November  
**ALLERSEELEN**

#### **Herz – Jesu – Freitag:**

#### **Freitag, 05. November**

Anbetung – Beichtgelegenheit -Hl. Messe  
**18.30 Uhr, ca. 19.00 Uhr Hl. Messe**  
anschl. Gelegenheit zum Treffen/ Begegnung

#### **Sonntag, 07. November**

32. Sonntag im Jahreskreis  
11.00 Uhr

Zur Info: Donnerstag, den 11. November  
Heiliger Martin

#### **Samstag, den 13. November**

VAM zum Patrozinium  
Festmesse Heiliger Martin  
18.30Uhr

## Erntedank und Herbstzeit im Oktober



### Kontakt Lissabon

#### **Katholische Gemeinde Deutscher Sprache zu Lissabon**

Kirche „Nossa Senhora das Dores“, Rua do Patrocínio 8, 1350-230 Lisboa

**Homepage:** [www.dkgl.org](http://www.dkgl.org) Pfarrbüro Lissabon Tel.: 213 964 114

Pfarrsekretärin Rita Beirao: E-Mail: [lissabon@dkgl.org](mailto:lissabon@dkgl.org)

Pfarrbürozeiten für persönliche und telefonische Kontaktaufnahme:

Mo., von 10.00 Uhr bis 13.00 Uhr, Mi., von 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Fr., von 10.00 Uhr bis 13.00 Uhr

Zuständiger Pfarrer von Lissabon und Porto:

Pfr. Clemens M. Henkel E-Mail: [pfarrer@dkgl.org](mailto:pfarrer@dkgl.org)-Mobil: 924 162 281

Vorsitzende des Pfarrgemeinderates Lissabon:

Margarida Pereira – Müller E-Mail: [pgr@dkgl.org](mailto:pgr@dkgl.org) –Mobil: 966 177 152

Sie möchten sich als Gemeindemitglied registrieren, den Pfarrbrief per E-Mail erhalten oder haben eine Anregung zum Pfarrbrief, so sprechen Sie uns an.

E-Mail: [lissabon@dkgl.org](mailto:lissabon@dkgl.org)

1.Vors. der Bruderschaft N. S. Das Dores, Lissabon:

Hans Müller Mobil: 917207845-

E-Mail: [presidente.irmandade@dkgl.org](mailto:presidente.irmandade@dkgl.org)

**Spendenkonto der Gemeinde Lissabon:**

**NIF:** 501 547

185 Millenium bcp IBAN PT50 0033 0000 0000 2790 5727 1

**Spendenkonto der Kath. Auslandsseelsorge in Bonn:**

Commerzbank IBAN: DE 72 3708 0040 0211 4021 00 –BIC: DRESDEFF370

---

### Kontakt Porto **Katholische Gemeinde Deutscher Sprache zu Porto**

Kirche „Igreja Românica da Cedofeita Sankt Martin“

Gemeindezentrum: Rua da Boa Vista, 724, App. 201/202

Vorsitzender des Pfarrgemeinderates Porto:

Winfried Benkert Tel. 226 185 789

oder Mobil 937 035 461 E-Mail

[wgbenkert@gmail.com](mailto:wgbenkert@gmail.com)

**Spendenkto Porto:** Millenium bcp IBAN PT50 0033 0000 0004 8617 8919 4

*Herausgeber: Deutschsprachige Katholische Gemeinden in Portugal*